Opinjoni tal-Kumitat tar-Reġjuni dwar "L-Aġenda Ewropea rinnovata għall-Integrazzjoni"

(2012/C 113/04)

IL-KUMITAT TAR-REĠJUNI

— jinnota li l-parteċipazzjoni sħiħa tal-migranti fil-ħajja ekonomika, soċjali u politika tal-bliet u r-reġjuni ospitanti hija kruċjali biex jitwettqu l-għanijiet strateġiċi tal-Ewropa 2020 tal-koeżjoni ekonomika, soċjali u territorjali;

— jemmen li l-governanza f'diversi livelli hija l-iktar metodu adatt biex tinkiseb l-aħjar integrazzjoni tal-migranti;

— ifaħħar il-pożizzjoni tal-Kummissjoni Ewropea li l-politiki ta' integrazzjoni jridu jiġu żviluppati fil-livell lokali fuq bażi minn isfel għal fuq;

— jemmen li l-patti territorjali jipprovdu qafas flessibbli biex il-politiki ta' integrazzjoni jidħlu fis-seħħ billi jippermettu l-implimentazzjoni ta' miżuri u prijoritajiet tematiċi li jkunu adatti għal kull unità territorjali u billi jistgħu jirriflettu d-diviżjoni tas-setgħat bejn id-diversi livell ta' gvern u l-prinċipji tas-sussidjarjetà u l-proporzjonalità;

— jilqa' l-inizjattiva tal-Kummissjoni Ewropea għall-introduzzjoni tal-Moduli Ewropej tal-Integrazzjoni;

— jaħseb li tkun ħaġa utli li jittieħdu inizjattivi biex tinħoloq sħubija strateġika bejn il-KtR, il-Kummissjoni Ewropea u n-netwerks Ewropej tal-bliet u r-reġjuni;

— din is-sħubija tista' tinħoloq billi jitwaqqaf netwerk tal-awtoritajiet lokali u reġjonali għall-integrazzjoni, fejn il-korpi kompetenti li jfasslu l-politika mil-livelli kollha ta' gvern flimkien mal-organizzazzjonijiet tas-soċjetà ċivili jkunu jistgħu jieħdu sehem. Il-KtR jistenna l-appoġġ politiku, ekonomiku u operattiv tal-Kummissjoni Ewropea fl-implimentazzjoni sħiħa tas-sħubija strateġika u jemmen li tista' tiddaħħal fil-qafas tal-mekkaniżmi u l-inizjattivi eżistenti.

Relatur	Dimitrios KALOGEROPOULOS (EL/PPE), Membru tal-Kunsill Muniċipali ta' Aigaleo
Dokument ta' referenza	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni – Aġenda Ewropea għall-Integrazzjoni ta' Persuni bin-Nazzjonalità ta' Pajjiżi Terzi COM(2011) 455 final

I. **RAKKOMANDAZZJONIJIET TA' POLITIKA**

IL-KUMITAT TAR-REĠJUNI

Qafas ta' referenza

1. josserva li llum il-ġurnata l-immigrazzjoni hija realtà għal kull Stat Membru u hija rilevanti b'mod partikolari wara r-Rebbiegħa Għarbija, li ħolqot spostamenti ġodda ta' nies lejn l-Ewropa;

2. jinnota li ż-żieda fl-għadd ta' migranti matul l-aħħar għaxar snin kienet akkumpanjata minn bidliet maġġuri fil-kategoriji tal-migranti, u fit-tendenzi u l-forom tal-flussi tal-migrazzjoni;

3. josserva li l-istrateġiji tal-integrazzjoni tal-migranti huma marbuta mal-politika Ewropea tal-migrazzjoni li tkun effettiva biss jekk tkun akkumpanjata minn politika Ewropea tal-migrazzjoni li tkun koerenti u li tappoġġja l-inizjattivi għall-iżvilupp fil-pajjiżi tal-oriġini u t-tranżitu tal-migranti;

4. jemmen li ż-żieda f'daqqa fil-migrazzjoni toħloq bżonn urġenti biex jiġu implimentati politiki ta' integrazzjoni soċjali, ekonomika u kulturali tal-migranti legali minn pajjiżi terzi;

5. ifakkar li l-integrazzjoni tal-migranti hija primarjament ir-responsabbiltà tal-Istati Membri. L-awtoritajiet nazzjonali, reġjonali u lokali huma responsabbli għall-implimentazzjoni tal-politiki ta' integrazzjoni f'oqsma bħall-edukazzjoni, is-saħħa, id-djar u s-suq tax-xogħol. Għad li t-Trattat ta' Lisbona għandu l-għan li jissaħħah ir-rwol tal-Unjoni Ewropea fil-politika marbuta mal-integrazzjoni taċ-ċittadini tal-pajjiżi terzi, ma jfittixx li jarmonizza d-dispożizzjonijiet leġislattivi jew regolatorji tal-Istati Membri;

6. jinnota li kemm il-ħdax-il Prinċipju Bażiku Komuni adottati mill-Kunsill fl-2004 kif ukoll l-Aġenda Komuni għall-Integrazzjoni ppubblikata mill-Kummissjoni Ewropea fl-2005 jiddefinixxu l-integrazzjoni taċ-ċittadini ta' pajjiżi terzi bħala proċess dinamiku bilaterali ta' adattament reċiproku mill-immigranti u r-residenti kollha tal-Istati Membri;

7. jinnota li t-tielet konferenza ministerjali Ewropea dwar l-integrazzjoni, li saret f'Vichy f'Novembru 2008, enfasizzat il-bżonn li jiġu involuti l-awtoritajiet lokali u reġjonali fl-ippjanar, l-implimentazzjoni u l-valutazzjoni tal-politiki ta' integrazzjoni filwaqt li jiġi enfasizzat ukoll ir-rwol kruċjali li jaqdu fl-għajnuna lill-migranti biex jassimilaw fil-komunitajiet lokali;

8. jinnota li fil-konklużjonijiet tal-konferenza ministerjali Ewropea dwar l-integrazzjoni, li saret f'Zaragoza, Spanja, f'April 2010, ġie enfasizzat il-bżonn li jiġu sottolinjati l-effetti pożittivi tal-immigrazzjoni fil-livell Ewropew u biex l-integrazzjoni u d-diversità kulturali jiġu enfasizzati bħala l-ixpruni għall-iżvilupp u l-koeżjoni soċjali;

9. josserva li tul dawn l-aħħar snin l-UE ħolqot firxa sħiħa ta' għodod utli li jippermettu lill-Istati Membri jfasslu aħjar il-politiki ta' integrazzjoni tagħhom u jimplimentaw miżuri effettivi. Twaqqaf il-Fond Ewropew għall-Integrazzjoni taċ-Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi, kif ukoll il-Forum Ewropew għall-Integrazzjoni, li jiltaqa' b'mod regolari biex ir-rappreżentanti tas-soċjetà ċivili u l-organizzazzjonijiet tal-immigranti jkunu jistgħu jieħdu sehem fid-djalogu politiku. Barra minn hekk, twaqqaf portal Ewropew għall-immigrazzjoni b'ħafna informazzjoni dwar l-integrazzjoni, u nkitbu tliet manwali b'eżempji utli tal-aħjar prattiki;

10. jemmen li l-konsultazzjoni tiegħu mal-partijiet interessati kienet ta' valur u bi pjaċir jinnota li r-riżultati tagħha ġew adottati mill-Kummissjoni Ewropea meta fasslet l-Aġenda Ewropea l-ġdida ([1]);

11. josserva li fl-Aġenda Ewropea l-ġdida għall-Integrazzjoni taċ-Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi l-Kummissjoni Ewropea tqis l-integrazzjoni bħala proċess kontinwu li huwa r-responsabbiltà ta' diversi livelli ta' gvern u li jeħtieġ sforzi sostnuti u kooperazzjoni dejjiema bejn il-partijiet interessati;

12. josserva li din l-opinjoni tuża l-qafas provdut mill-opinjoni fuq inizjattiva proprja tal-KtrR dwar *l-Awtoritajiet lokali u reġjonali fil-quċċata tal-politiki tal-integrazzjoni* u hemm il-ħsieb li titressaq ir-reazzjoni tal-KtR għall-isfidi futuri, u b'hekk jintwera l-kontribut li jkun sar mill-awtoritajiet lokali u reġjonali fit-tfassil u l-implimentazzjoni tal-politika ta' integrazzjoni tal-migranti legali minn pajjiżi terzi. B'hekk tingħata wkoll il-fehma tal-KtR dwar kif għandha tiġi żviluppata sħubija strateġika mal-Kummissjoni Ewropea;

Prinċipji fundamentali

13. jemmen li l-integrazzjoni għandha titqies bħala r-riżultat ta' proċess li jippermetti liċ-ċittadini ta' pajjiżi terzi jiffunzjonaw mingħajr għajnuna esterna u jkollhom pożizzjoni fis-soċjetà daqs iċ-ċittadini u l-persuni b'nazzjonalità Ewropea;

([1]) CdR 261/2011

14. jinnota li l-integrazzjoni hija proċess bilaterali li jitlob impenn reċiproku u li jinvolvi drittijiet u dmirijiet kemm għas-soċjetà ospitanti kif ukoll għall-migranti. Dan jassumi li hemm ir-rieda min-naħa tal-migranti li jkunu responsabbli biex jintegraw fis-soċjetà ospitanti, u r-rieda min-naħa taċ-ċittadini tal-Unjoni Ewropea li jaċċettaw u jassorbu l-migranti;

15. jenfasizza li l-integrazzjoni għandha titqies u tiġi rikonoxxuta bħala proċess dinamiku u kontinwu u mhux bħala stadju intermedju fl-assimilazzjoni tal-migranti mis-soċjetà ospitanti;

16. jemmen li l-politiki għall-integrazzjoni tal-migranti għandhom ikunu kompatibbli mal-valuri fundamentali Ewropej, bħar-rispett għad-drittijiet tal-bniedem u d-diversità, il-ġlieda kontra d-diskriminazzjoni u l-promozzjoni tal-opportunitajiet indaqs u t-tolleranza. Huma għandhom ikunu wkoll konsistenti mal-politiki fundamentali tal-UE dwar il-koeżjoni, l-impjieg, l-iżvilupp u r-relazzjonijiet esterni, il-libertà, is-sigurtà u l-ġustizzja;

17. jemmen li l-applikazzjoni tal-prinċipju tat-trattament indaqs hija deċiżiva għall-kwalità tas-sistemi demokratiċi, u hija kisba prinċipali u parti integrali mill-kultura tal-Unjoni Ewropea;

L-implimentazzjoni tal-politika ta' integrazzjoni

18. jinnota li l-parteċipazzjoni sħiħa tal-migranti fil-ħajja ekonomika, soċjali u politika tal-bliet u r-reġjuni ospitanti hija kruċjali biex jitwettqu l-għanijiet strateġiċi tal-Ewropa 2020 tal-koeżjoni ekonomika, soċjali u territorjali;

Metodu

19. jemmen li l-governanza f'diversi livelli hija l-iktar metodu adatt biex tinkiseb l-aħjar integrazzjoni tal-migranti. Dan l-approċċ irid ikun kompatibbli mal-prinċipju tas-sussidjarjetà li jirregola l-kooperazzjoni bejn l-UE, l-Istati Membri u l-awtoritajiet lokali u reġjonali;

20. ifaħħar il-pożizzjoni tal-Kummissjoni Ewropea li l-politiki ta' integrazzjoni jridu jiġu żviluppati fil-livell lokali fuq bażi minn isfel għal fuq;

21. jenfasizza l-bżonn għal approċċ olistiku, biex ma jitqisux biss l-aspetti ekonomiċi u soċjali tal-integrazzjoni iżda anke l-kwistjonijiet marbuta mad-diversità kulturali u reliġjuża, iċ-ċittadinanza, id-drittijiet politiċi u l-involviment tal-migranti legali fl-affarijiet pubbliċi u politiċi;

22. jenfasizza l-bżonn għal approċċ komprensiv u jemmen li l-isforzi għall-integrazzjoni tal-migranti jinkludu firxa wiesgħa ta' politiki, bħall-edukazzjoni, l-impjieg, il-politika soċjali, is-saħħa pubblika u l-koeżjoni ekonomika, soċjali u territorjali;

23. jemmen li sabiex jinkisbu r-riżultati hemm bżonn approċċ koordinat li jinkludi lill-partijiet interessati lokali, reġjonali, nazzjonali u Ewropej. Huwa kruċjali li jiġu involuti l-awtoritajiet rilevanti tal-UE, l-awtoritajiet nazzjonali, reġjonali u lokali, l-NGOs, l-imsieħba soċjali, ir-rappreżentanti tas-soċjetà ċivili, inkluż il-migranti nfushom, sew dawk li jkunu għadhom kif wasslu sew il-migranti li jkunu tal-ewwel jew it-tieni ġenerazzjoni, flimkien ma' partijiet interessati ta' reputazzjoni tajba fl-oqsma tal-isport, il-kultura u l-koeżjoni soċjali;

24. jemmen li għandu jsir sforz sostnut għall-migranti kollha u jqis li l-politiki ta' integrazzjoni m'għandhomx ikunu mmirati b'mod esklużiv lejn il-persuni li jkunu waslu reċentement fil-bliet jew ir-reġjuni. Il-miżuri ta' integrazzjoni għandhom ikunu indirizzati wkoll lejn l-immigranti tat-tieni jew it-tielet ġenerazzjoni fejn hemm bżonn sabiex id-diskriminazzjoni tiġi indirizzata b'mod effettiv;

25. itenni l-importanza li l-awtoritajiet lokali u reġjonali jiżguraw it-trattament indaqs tal-immigranti fir-rigward tal-aċċess tagħhom għas-suq tax-xogħol, il-beni pubbliċi u s-servizzi tas-saħħa u tas-sigurtà soċjali. Din hija kundizzjoni neċessarja biex jiġu indirizzati d-diskriminazzjoni, ir-razziżmu u l-ksenofobija;

26. jinnota li l-politiki ta' integrazzjoni għandhom jitfasslu b'kunsiderazzjoni tal-karatteristiċi u bżonnijiet partikolari ta' gruppi vulnerabbli speċifiċi ta' ċittadini minn pajjiżi terzi. Dawn jinkludu l-persuni li qed ifittxu u jirċievu l-protezzjoni internazzjonali, it-tfal taħt l-età mhux akkumpanjati, in-nisa migranti, il-migranti anzjani, il-persuni b'diżabbiltà u l-persuni minn gruppi vulnerabbli bħar-Roma;

27. jindika, madankollu, li ċ-ċittadini tal-UE, meta jiċċaqalqu sabiex jgħixu u jaħdmu fi Stat Membru ieħor ukoll jistgħu jeħtieġu servizzi sabiex jgħinuhom jintegraw, bħall-possibbiltà li jistudjaw il-lingwa;

Mezzi

28. huwa favur it-tħeġġeġ ta' miżuri li jiffaċilitaw l-aċċess tal-migranti għas-suq tax-xogħol u għat-taħriġ vokazzjonali. Għall-migranti, il-ksib ta' impjieg huwa pass fundamentali fil-proċess biex jintegraw mingħajr xkiel fil-komunità ospitanti;

29. jiġbed l-attenzjoni għar-rwol li taqdi l-edukazzjoni fl-integrazzjoni, b'mod speċjali t-tagħlim tal-lingwa tal-pajjiż ospitanti, filwaqt li l-immigrant ikollu d-dritt li jibqa' jitgħallem il-lingwa materna tiegħu;

30. jemmen li l-edukazzjoni tat-tfal tal-migranti għandha tkun prijorità u japprova l-promozzjoni tad-diversità fis-sistemi nazzjonali tal-edukazzjoni. Sabiex tissaħħaħ id-diversità fis-sistemi edukattivi, il-KtR jappella lill-Istati Membri u lill-awtoritajiet lokali u reġjonali biex jiġi previst ir-reklutaġġ ta' għalliema mill-pajjiżi tal-migranti. Huwa ttamat li dan iwassal biex il-proċess edukattiv ikun jista' jiffunzjona bħala pont kulturali bejn il-komunità ospitanti u ċ-ċittadini tal-pajjiżi terzi u anke bħala xprun lejn soċjetà produttiva u koeżiva;

31. jappoġġja l-isforzi biex jiġu żgurati u akkreditati t-taħriġ u l-ħiliet akkwistati mill-immigranti fil-pajjiżi tal-oriġini. Dan jagħmilha iktar faċli biex il-migranti jidħlu fis-suq tax-xogħol u jtejbu l-opportunitajiet tagħhom għall-aċċess għall-edukazzjoni u t-taħriġ fil-pajjiż li jospitahom;

32. isostni li l-promozzjoni tal-opportunitajiet indaqs għall-migranti fl-oqsma tal-edukazzjoni, it-taħriġ u x-xogħol hija approċċ adegwat sabiex tiġi evitata l-esklużjoni soċjali. Il-KtR jemmen ukoll li l-prospett pożittiv li tinkiseb pożizzjoni indaqs fis-soċjetà ospitanti huwa l-aħjar mod biex jiġu evitati t-tip ta' inċidenti vjolenti li seħħew f'ħafna bliet Ewropej;

33. jenfasizza l-importanza li l-migranti jiġu involuti b'mod attiv fis-sistemi u l-istituzzjonijiet tas-soċjetà ospitanti u jemmen li l-parteċipazzjoni sħiħa u mingħajr ostakli fil-ħajja politika fil-livell lokali u reġjonali hija fattur ewlieni biex tinħoloq klima ta' fiduċja reċiproka bejn l-immigranti u s-soċjetajiet ospitanti;

34. jinnota li għandha tingħata attenzjoni partikolari lin-nisa migranti, mhux biss għax jaqdu rwol ewlieni fl-edukazzjoni tat-tfal u biex jgħaddulhom il-mudelli kulturali, iżda anke għax huma l-iktar vulnerabbli għall-atti ta' esklużjoni, vjolenza u diskriminazzjoni;

35. iqis li d-djalogu transkulturali huwa ta' importanza kruċjali għall-integrazzjoni u jemmen li hemm bżonn li l-awtoritajiet lokali u reġjonali jkomplu jadottaw inizjattivi biex jippromovu tali djalogu. Il-KtR huwa tal-fehma li t-titjib fil-mod kif in-nies jifhmu l-kultura tal-migranti hija mod effettiv biex jiġu miġġielda l-atti ta' razziżmu u ksenofobija;

36. jinnota li l-mezzi tax-xandir jaqdu rwol ewlieni fis-sensibilizzazzjoni dwar l-immigrazzjoni u biex jittaffew il-marġinalizzazzjoni, ir-razziżmu u l-ksenofobija;

37. jaqbel mal-komunikazzjoni tal-Kummissjoni Ewropea li tagħraf id-dimensjoni esterna tal-politika tal-immigrazzjoni u jenfasizza l-bżonn ta' kooperazzjoni mal-pajjiżi tal-migranti dwar il-miżuri relatati mat-tħejjijiet għall-integrazzjoni tagħhom;

Strumenti innovattivi

38. jemmen li l-patti territorjali jipprovdu qafas flessibbli biex il-politiki ta' integrazzjoni jidħlu fis-seħħ billi jippermettu l-implimentazzjoni ta' miżuri u prijoritajiet tematiċi li jkunu adatti għal kull unità territorjali u billi jistgħu jirriflettu d-dispożizzjonijiet kostituzzjonali ta' kull Stat Membru, id-diviżjoni tas-setgħat bejn id-diversi livell ta' gvern u l-prinċipji tas-sussidjarjetà u l-proporzjonalità;

39. jilqa' l-inizjattiva tal-Kummissjoni Ewropea għall-introduzzjoni tal-Moduli Ewropej tal-Integrazzjoni, u jemmen li dawn ser jikkontribwixxu għat-tixrid tal-prattiki tajbin u ser jipprovdu strument flessibbli ieħor għat-tfassil tal-politiki nazzjonali, reġjonali u lokali. Il-KtR jittama li l-mobilizzazzjoni tal-għarfien eżistenti ser tindirizza l-bżonnijiet lokali u tintuża biex ittejjeb ir-riżultati;

Il-kontribut tal-awtoritajiet lokali u reġjonali

40. bi pjaċir jinnota li fl-Aġenda Ewropea l-ġdida l-integrazzjoni qed tiġi ppreżentata bħala r-responsabbiltà konġunta tal-livelli kollha ta' gvern ikkonċernati u jagħraf ir-rwol importanti li jaqdu l-awtoritajiet lokali u reġjonali fl-implimentazzjoni tal-politiki ta' integrazzjoni;

41. jilqa' d-deċiżjoni tal-Kummissjoni Ewropea biex tiżgura li l-partijiet interessati lokali u reġjonali jkunu involuti fid-definizzjoni tal-istrateġiji ta' integrazzjoni taħt il-programmi tal-UE u biex ittejjeb il-koordinazzjoni tal-ipprogrammar għall-fondi tal-UE eżistenti u li tippromovi l-miżuri fil-livell lokali;

42. jinnota li l-awtoritajiet lokali u reġjonali jaqdu rwol deċiżiv fil-ħolqien tal-kundizzjonijiet adatti għaċ-ċittadini minn pajjiżi terzi biex jaċċessaw l-informazzjoni u s-servizzi relatati mal-edukazzjoni, il-kura tas-saħħa, ix-xogħol, id-djar u servizzi pubbliċi oħra. L-awtoritajiet lokali u reġjonali huma l-ħolqa li tippermetti lill-immigranti jiżviluppaw rabta b'saħħitha u kostruttiva mas-soċjetà ospitanti. Dan ir-rwol joħloq spejjeż żejda għar-reġjuni u l-muniċipalitajiet li ħafna drabi jintalbu jindirizzaw kwistjonijiet ta' integrazzjoni;

43. isostni li l-awtoritajiet lokali u reġjonali joperaw bħala provvedituri tas-servizzi u jaħdmu mill-qrib mal-intrapriżi, l-organizzazzjonijiet u livelli oħra ta' gvern fl-implimentazzjoni tal-politiki tal-integrazzjoni. Permezz ta' dawn il-kompiti huma jgħinu fit-tisħiħ tar-responsabbiltà soċjali korporattiva fil-livell lokali;

44. jiġbed l-attenzjoni għar-rwol li jaqdu l-awtoritajiet lokali u reġjonali fl-applikazzjoni tal-esperjenza u l-prattika Ewropea permezz tal-iskambju tal-aħjar prattika u biex jiġu pubbliċizzati b'mod partikolari r-riżultati tal-kontribut tagħhom għall-implimentazzjoni tal-programmi tal-UE (pereżempju CLIP, ERLAIM, ROUTES, City2City, il-proġett INTI ta' Eurocities) u tan-networks reġjonali transkonfinali;

45. jemmen li l-awtoritajiet lokali u reġjonali jaqdu rwol deċiżiv fil-ħolqien tal-kundizzjonijiet adatti għaċ-ċittadini minn pajjiżi terzi biex jaċċessaw l-informazzjoni u s-servizzi relatati mal-edukazzjoni, il-kura tas-saħħa, ix-xogħol, id-djar u servizzi pubbliċi oħra, li jwasslu biex ikunu jistgħu jibnu rabta b'saħħitha mas-soċjetà ospitanti;

46. josserva li minħabba l-prossimità tagħhom, l-awtoritajiet lokali u reġjonali jagħtu importanza partikolari lill-kooperazzjoni, il-komunikazzjoni u l-iskambju tal-informazzjoni maċ-ċittadini, l-għaqdiet tal-immigranti u l-NGOs. B'dan il-mod huma jagħmlu kontribut ġenwin sabiex jinħoloq sens ta' fiduċja, tinżamm il-koeżjoni fis-soċjetajiet ospitanti u b'hekk l-immigrazzjoni tiġi rikonoxxuta bħala fattur ta' żvilupp u progress;

Monitoraġġ tar-riżultati

47. jilqa' l-introduzzjoni tal-indikaturi komuni Ewropej, miftiehma bejn l-Istati Membri f'Zaragoza, u jemmen li jistgħu jsiru għodda effettiva fil-monitoraġġ u l-valutazzjoni tal-politika ta' integrazzjoni;

48. jenfasizza l-importanza partikolari tal-Fond Ewropew għall-Integrazzjoni taċ-Ċittadini minn Pajjiżi Terzi fit-tfassil u l-implimentazzjoni tal-politiki ta' integrazzjoni u jinnota li għalkemm l-awtoritajiet lokali u reġjonali jaqdu rwol kruċjali fl-implimentazzjoni tal-politiki ta' integrazzjoni s'issa ma kinux attivi fit-twaqqif tal-prijoritajiet tal-fondi jew fil-valutazzjoni tar-riżultati. Il-KtR jemmen li l-parteċipazzjoni tiegħu fil-valutazzjoni tar-riżultati tista' tgħin biex jiġu identifikati approċċi mmirati u jiġi provdut l-appoġġ għal strateġiji ta' integrazzjoni iktar koerenti;

Sħubija strateġika mal-Unjoni Ewropea

49. jilqa' l-fehma tal-Kummissjoni li l-miżuri fil-livell lokali huma element prinċipali tal-istrateġija ta' integrazzjoni, u fuq il-bażi tal-prinċipju tas-sussidjarjetà u l-approċċ tal-governanza f'diversi livelli, jaħseb li tkun ħaġa utli li jittieħdu inizjattivi biex tinħoloq sħubija strateġika bejn il-KtR, il-Kummissjoni Ewropea u n-netwerks Ewropej tal-bliet u r-reġjuni, sabiex tiġi sfruttata l-esperjenza sostanzjali tal-awtoritajiet lokali u reġjonali, jiġu faċilitati l-iskambji tal-prattiki tajba u tal-perspettivi, tiġi semplifikata u mtejba l-koordinazzjoni tal-miżuri u biex ir-riżultati jiġu pubbliċizzati b'mod iktar mifrux;

Proposti biex jinkisbu l-għanijiet

50. jemmen li l-integrazzjoni tal-migranti għandha tkun prijorità fundamentali tal-Unjoni u jappoġġja l-inizjattivi li ħadet biex tressaq proposti, tfassal strumenti ġodda u timplimenta politiki effettivi;

51. iqis li fid-dawl tal-iżviluppi ekonomiċi u demografiċi għandha titfassal strateġija komuni Ewropea biex jiġu żgurati wkoll il-ġestjoni tal-flussi tal-immigrazzjoni u l-promozzjoni tal-integrazzjoni;

52. jiffavorixxi l-azzjoni koordinata u t-tħeġġiġ tal-kooperazzjoni u d-djalogu bejn dawk involuti fl-integrazzjoni fil-livell lokali, reġjonali, nazzjonali u Ewropew;

53. jappella lill-Istati Membri u lill-awtoritajiet reġjonali konċernati biex jieħdu miżuri għas-semplifikazzjoni tal-valutazzjoni u r-rikonoxximent tal-ħiliet professjonali tal-migranti;

54. jirrakkomanda li jiġu organizzati programmi lingwistiċi biex jiġu sodisfatti l-bżonnijiet ta' gruppi ta' migranti partikolari;

55. jirrakkomanda li jitħeġġu l-miżuri ta' integrazzjoni speċifiċi ambizzjużi fil-livell lokali u reġjonali biex jiġu indirizzati b'mod effettiv l-isfidi demografiċi li qed jiffaċċjaw ċerti reġjuni;

56. jistieden lill-awtoritajiet lokali u reġjonali jħeġġu lin-negozji lokali jsaħħu r-responsabbiltà soċjali korporattiva fil-livell lokali;

57. jappella lill-Istati Membri u lill-Kummissjoni biex joffru appoġġ politiku u finanzjarju lill-awtoritajiet lokali u reġjonali li jaqdu rwol kruċjali fl-implimentazzjoni tal-politiki ta' integrazzjoni;

58. huwa tal-fehma li l-proċess ta' integrazzjoni għandu jinbeda fil-pajjiżi tal-oriġini u jipproponi li jissaħħu l-inizjattivi eżistenti tal-kooperazzjoni transkonfinali bejn l-awtoritajiet lokali u reġjonali fuq iż-żewġ naħat tal-fruntieri esterni tal-UE;

59. jissuġġerixxi li l-kwistjonijiet rilevanti għall-migrazzjoni u l-integrazzjoni tal-forza tax-xogħol jiġu diskussi matul il-kuntatt bejn ir-rappreżentanti tal-awtoritajiet lokali u reġjonali fil-qafas tal-politika Ewropea tal-Viċinat. L-Assemblea Reġjonali u Lokali Ewro-Mediterranja (ARLEM), u l-Konferenza tal-Awtoritajiet Reġjonali u Lokali tas-Sħubija tal-Lvant u l-UE (CORLEAP), li twaqqfet dan l-aħħar, jistgħu jkunu strumenti utli biex jiġu esplorati dawn il-kwistjonijiet;

60. jemmen li l-politiki ta' integrazzjoni għandhom jikkonċernaw il-migranti li jiċċirkulaw kif ukoll dawk temporanji, filwaqt li jsostni li l-migrazzjoni ċirkolari ma tistax tissostitwixxi l-migrazzjoni permanenti, u jirrakkomanda li jitqies l-ambitu għall-awtoritajiet lokali u reġjonali kemm fil-pajjiżi tal-oriġini kif ukoll fil-pajjiżi ospitanti biex jiġu involuti fis-sħubijiet ta' mobbiltà u l-proċess tan-negozjar ta' tali sħubijiet;

61. itenni l-appell tiegħu biex l-awtoritajiet lokali u reġjonali jkunu involuti b'mod attiv fi stadju bikri ħafna fit-tfassil tal-istrateġiji tal-integrazzjoni u matul l-implimentazzjoni tagħhom;

62. jitlob li l-KtR jiġi involut fit-twaqqif tal-prijoritajiet għall-finanzjament tal-UE għall-integrazzjoni, u fil-valutazzjoni tar-riżultati tal-programmi ta' integrazzjoni;

63. japprova t-twaqqif ta' fond għall-immigrazzjoni u l-asil u jappella biex jiġu allokati r-riżorsi meħtieġa biex jiġi żgurat finanzjament adegwat u promozzjoni effettiva tal-integrazzjoni fil-livell lokali u reġjonali, inkluż il-finanzjament ta' proġetti fil-livell reġjonali. Fil-kuntest iktar ġenerali tal-infiq fil-qasam tal-affarijiet interni, hemm bżonn li jiġi żgurat bilanċ preċiż bejn in-nefqa fuq is-sigurtà u l-fruntieri u n-nefqa f'oqsma bħall-integrazzjoni tal-migranti u l-faċilitajiet tar-riċeviment għall-persuni li qed ifittxu l-asil, oqsma fejn l-awtoritajiet lokali u reġjonali jistgħu jipprovdu valur miżjud ċar;

64. jixtieq jaqdi rwol iktar attiv fil-koordinazzjoni tal-miżuri fil-livell Ewropew, u għalhekk, bħala r-rappreżentant tal-awtoritajiet lokali u reġjonali, jitlob li jiġi mistieden jattendi l-konferenzi ministerjali Ewropej dwar l-integrazzjoni fuq bażi regolari,

jissuġġerixxi li l-preżenza tiegħu fil-Forum Ewropew għall-Integrazzjoni tissaħħaħ, u jesprimi r-rieda li jaqdi rwol ewlieni fil-promozzjoni tal-patti territorjali;

65. jinsab lest jgħin fit-twaqqif ta' sistema pan-Ewropea għall-progress tal-monitoraġġ li jkun sar fil-qasam tal-integrazzjoni permezz ta' indikaturi konġunti;

66. jaħseb li l-użu ta' strumenti ġodda bħall-patti territorjali għandu jiġi semplifikat, u li għandu jkun hemm il-possibbiltà li jiġu finanzjati mill-Fondi Strutturali u l-programmi tematiċi matul il-perjodu l-ġdid ta' programmar;

67. jirrakkomanda li jiddaħħlu "premjijiet" għall-integrazzjoni taċ-ċittadini ta' pajjiżi terzi li jingħataw lill-immigranti u/jew lill-organizzazzjonijiet involuti fl-integrazzjoni (l-awtoritajiet lokali u reġjonali, l-intrapriżi, l-organizzazzjonijiet, l-assoċjazzjonijiet, l-istituti, eċċ.). Din l-inizjattiva tista' tiġi inkorporata fil-qafas ta' avvenimenti eżistenti, bħall-Jum Internazzjonali tal-Migranti tan-Nazzjonijiet Uniti;

68. jixtieq jiżviluppa sħubija strateġika mal-Kummissjoni Ewropea u n-netwerks Ewropej tal-bliet u r-reġjuni sabiex tiġi faċilitata l-integrazzjoni tal-migranti u jiġu promossi politiki effettivi. Din is-sħubija tista' tinħoloq billi jitwaqqaf netwerk tal-awtoritajiet lokali u reġjonali għall-integrazzjoni, fejn il-korpi kompetenti li jfasslu l-politika mil-livelli kollha ta' gvern flimkien mal-organizzazzjonijiet tas-soċjetà ċivili jkunu jistgħu jieħdu sehem. Il-KtR jistenna l-appoġġ politiku, ekonomiku u operattiv tal-Kummissjoni Ewropea fl-implimentazzjoni sħiħa tas-sħubija strateġika u jemmen li tista' tiddaħħal fil-qafas tal-mekkaniżmi u l-inizjattivi eżistenti.

Brussell, 15 ta' Frar 2012.

Il-President
tal-Kumitat tar-Reġjuni
Mercedes BRESSO